

با عشق، کورت

نامه‌های عاشقانه‌ی کورت ونه‌گات

(۱۹۴۵-۱۹۴۱)

www.ketab.ir

کورت ونه‌گات

گلاره جمشیدی

سرشناسه:	ونه گات، کورت، ۱۹۲۲ - م Vonnegut, Kurt
عنوان و نام پدیدآور:	با عشق، کورت: نامه‌های عاشقانه‌ی کورت و نه گات (۱۹۴۵، ۱۹۴۱) / کورت و نه گات؛ ترجمه‌ی گلاره جمشیدی
مشخصات ناشر:	تهران: نشر قطره، ۱۴۰۰
مشخصات ظاهری:	۲۲۸ ص
فروست:	سلسله انتشارات - ۲۱۷۱، ادبیات - ۲۶۳
شابک:	۹۷۸ - ۶۲۲ - ۲۰۱ - ۹۸۵ - ۳
وضعیت فهرست‌نویسی:	فیا
یادداشت:	کتاب حاضر ترجمه‌ی برگزیده‌ای از «Correspondece» با عنوان «Love, Kurt: The Correspondence»، ۱۹۴۱-۱۹۴۵، است.
موضوع:	ونه گات، کورت، ۱۹۲۲ - م، نامه‌ها
موضوع:	Vonnegut, Kurt-Correspondece
موضوع:	روستندگان آمریکایی - قرن ۲۰ م - نامه‌ها
موضوع:	Authors, American-20th Century-Correspondece
شناسه‌ی افزوده:	جمشیدی، گلاره، ۱۳۵۸ - مترجم
رده‌بندی کنگره:	PS ۳۵۷۱
رده‌بندی دیویی:	۸۱۳/۵۴
شماره‌ی کتاب‌شناسی ملی:	۸۵۶۸۰۷۴

نشر قطره از برجسب برای تغییر قیمت استفاده نمی‌کند.

تمامی حقوق محفوظ است.

تهران، خیابان دکتر فاطمی، خیابان شیخ‌لر، کوچه‌ی بنفشه، پلاک ۸

تلفن: ۸۸ ۹۷۳۳۵۱-۳

nashr.ghatreh@yahoo.com / ghatrehpub

www.ketab.ir



با عشق، کورت

کورت ونه گات

مترجم: گلاره جمشیدی

نمونه خوان: فاطمه عابدینی

صفحه آرا: ژیلای پی سخن

طراح یونیفرم: مهسا ثابت دیلمی

چاپ اول: زمستان ۱۴۰۰

چاپ: نهمین

شمارگان: ۵۰۰ نسخه

بها: ۶۸۰۰۰ تومان

دیباجه

به قلم ادیث ونه گات

این نامه‌ها را که پندوم کورت ونه گات به مادرم جین ماری کاکس نوشته است، در گوشه‌ی اتاق زیرشیروانی خانه‌ی قدیمی و وسیعی که در آن بزرگ شده‌ام، پیدا کردم؛ زیر خرت و پرت‌های پنجاه و پنج سال زندگی که مادرم آن خواسته یا نتوانسته بود بیرون بریزد، دفن شده بود. تمام کارنامه‌ها، دستمال‌های یادبود و کارت‌های کریسمسی که در طول این سال‌ها دریافت کرده بود، آنجا قرار داشت. یک لنگه محافظ کفش اسکی روی یخ، یک ضبط صوت دو کاسته‌ی شکسته، کیسه خواب‌های کپک‌زده، ظرف‌های غذاخوری، صفحه‌های گرامافون قدیمی، کاتالوگ‌های «سیرز و ریباک»^۱ مربوط به سال‌های ۱۹۵۰ و در لایه‌های زیرین این وسایل، جعبه‌ی هدیه‌ی سفید له‌شده‌ای که با رویان زرد کهنه‌ای بسته شده بود، قرار داشت.

۱. کاتالوگ‌های تبلیغاتی فروش انواع و اقسام کالا که از اواخر قرن نوزده تا سال ۱۹۹۳ در آمریکا منتشر می‌شد - تمامی پاورقی‌ها از مترجم است.